

SCENE 36 · NUMBER 7

วันนี้ไปไม่ได้

Monday of festival week. Your head hurts, your throat hurts, you are hot and cold at once. You call Kong. He has a list for this: "1. Tea. 2. Bed. 3. No cats in the bed. 4. Call the doctor."

ANSWER KEY

LISTENING & UNDERSTANDING

L1) WHO SAYS IT: 1a, 2a

L2) WHAT DOES IT MEAN: 1b, 2b

L3) HOW DO YOU SAY IT: 1c

L4) PUT THE WORDS IN ORDER: ไม่ค่อยดีค่ะ ปวดหัว แล้วก็ เจ็บคอ

อาจจะมึนด้วยค่ะ, ปวดหัว แล้วก็ เจ็บคอ ปวดไปหมดเลยค่ะ

L5) WHAT HAPPENS FIRST: 1: 53214

Words: วันนี้ไปไม่ได้

VOCABULARY & WRITING

W1) WHAT DOES IT MEAN?: 1b, 2a, 3c, 4c, 5c, 6a

W2) COMPLETE THE CONVERSATION: 1: ปวด, 1: เดี่ยว, 1: โทรศัพท์,
1: สวัสดิ์, 1: แปด

W3) HI. HOW ARE YOU FEELING NOW?: 1: เป็นยังงี้บ้าง, 2: แม่, 3:
คอ, 4: เสือ

W4) COMPLETE THE CONVERSATION: 1: ปวด, 1: เดี่ยว, 1: โทรศัพท์,
1: สวัสดิ์, 1: แปด

Grammar: ปวด เจ็บ มา...แล้ว

GRAMMAR

G1) NOTICE THE USEFUL PATTERN: 1) หัว, 2) คอ, 3) วันเสาร์, 4)
นิดหน่อย

G2) CHOOSE THE FORM: 1c, 2b, 3c, 4a, 5a, 6a, 7b, 8b

G3) COMPLETE THE MESSAGES: 1: วันเสาร์, 1: นิดหน่อย, 1: หัว, 1: แล้ว,
1: ไหน, 1: ใหม่

G4) BUILD A SENTENCE: เป็นมาตั้งแต่วันเสาร์แล้ว,
หูข้างหนึ่งเจ็บนิดหน่อย, ฉันปวดหัวค่ะ, ฉันเจ็บคอมาแล้วสองวันค่ะ,
เจ็บตรงไหนคะ, ตอนนี้มีไข้ไหมคะ

G5) WHAT WOULD YOU SAY?: 1b, 2b, 3b, 4a

G6) CONNECT MESSAGES AND MEANINGS: 1e, 2g, 3h, 4f, 5a, 6c,
7d, 8b

Translation

■ My head hurts, and my throat hurts. Everything aches.

■ First hot, then cold. I don't feel very well.

■ Where's my phone? I have to call work.

You call Kong.

■ Good morning, Kong. This is Lena Becker.

○ It's 8:45 already. Where are you?

■ I'm sick. I can't go in today.

☐ Oh. How are you now?

■ Not very well. My head hurts, and my throat hurts. I might have a fever too.

☐ Stay home. I'll make a list for you.

☐ First: tea. Second: bed. Third: don't let the cat get on the bed.

■ No cat? Why?

☐ Cat hair. Hair in your throat isn't good.

☐ Fourth: call the clinic.

■ Thanks. What about work?

☐ Today you don't need to work, and you don't need to send emails. I'll do it myself.

☐ Call tomorrow at nine o'clock. Exactly nine, okay?

■ Okay. Exactly nine. Thank you.

You look at your feet. Suea is lying on them, warm and heavy.

■ Suea, what are you doing on the bed?

■ Kong's list says not to let the cat get on the bed.

■ But so cute, and very warm.

■ All right. You can stay, just for today.

You look at your feet: เลื้อย is lying on them. He can stay, but only today. You close your eyes, and you feel a little better.